



# Social Security

Πώς κερδίζετε  
πιστώσεις (credits)

2006

[www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov)

# Πώς κερδίζετε πιστώσεις (credits)

**Δικαιούστε επιδόματα της Κοινωνικής Ασφάλισης με το να κερδίζεται πιστώσεις (credits) Κοινωνικής Ασφάλισης όταν εργάζεστε και πληρώνετε φόρους Κοινωνικής Ασφάλισης.**

**Ο**ι πιστώσεις βασίζονται στο ποσό από τα κέρδη της εργασίας σας. Χρησιμοποιούμε το ιστορικό της εργασίας σας για να καθορίσουμε το εάν δικαιούστε τα οφέλη συνταξιοδότησης ή αναπηρίας, ή εάν η οικογένειά σας δικαιούται τα οφέλη επιβίωσης όταν πεθάνετε.

Στο 2006, λαμβάνετε μία πίστωση για κάθε \$970 σε κέρδη, με μέγιστο ποσό τέσσερις πιστώσεις ανά έτος.

Κάθε έτος, το ποσό των κερδών που χρειάζεται για πιστώσεις ανεβαίνει ελαφρά όπως ανεβαίνουν και τα επίπεδα των κερδών. Οι πιστώσεις που κερδίζετε παραμένουν στο αρχείο της Κοινωνικής σας Ασφάλισης εάν και ακόμη αλλάξετε εργασία ή εάν δεν έχετε κέρδη για κάποιο χρονικό διάστημα.

## Ειδικοί κανόνες για μερικές εργασίες

Για κάποια είδη επαγγελμάτων, ισχύουν ειδικοί κανόνες για την κάλυψη Κοινωνικής Ασφάλισης.

Εάν είστε αυτοαπασχολούμενος, κερδίζετε πιστώσεις Κοινωνικής Ασφάλισης με τον ίδιο τρόπο που τις κερδίζουν οι υπάλληλοι (μία πίστωση για κάθε \$970 καθαρού εισοδήματος, αλλά όχι περισσότερες από τέσσερις πιστώσεις ανά έτος). Ισχύουν ειδικοί κανόνες εάν έχετε καθαρά ετησία κέρδη λιγότερο από \$400. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε μαζί μας για δωρεάν αντίγραφο της έκδοσης *Εάν είστε αυτοαπασχολούμενος* (Αρ. έκδοσης 05-10022-GR).

Εάν υπηρετείτε στις ένοπλες δυνάμεις, κερδίζετε πιστώσεις Κοινωνικής Ασφάλισης με τον ίδιο τρόπο που τις κερδίζουν οι δημόσιοι υπάλληλοι. Μπορεί επίσης να πάρετε πρόσθετες πιστώσεις κερδών κάτω από συγκεκριμένες συνθήκες. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε μαζί μας για δωρεάν αντίγραφο της έκδοσης *Military Service and Social Security* (Υπηρεσία στις Ένοπλες Δυνάμεις και Κοινωνική Ασφάλιση, Αρ. έκδοσης 05-10017). Αυτή η δημοσίευση είναι μόνο διαθέσιμη στα αγγλικά.

Έχουμε επίσης ειδικούς κανόνες σχετικά με το πώς να κερδίσετε πιστώσεις για άλλους τύπους επαγγελμάτων. Μερικές από αυτές τις εργασίες είναι,

- Οικιακές εργασίες,
- Αγροτικές εργασίες, ή
- Εργασίες για εκκλησία ή οργανισμό που ελέγχεται από εκκλησία και που δεν πληρώνει φόρους Κοινωνικής Ασφάλισης.

Επικοινωνήστε μαζί μας εάν έχετε οποιαδήποτε ερώτηση σχετικά με το πώς κερδίζετε πιστώσεις στην εργασία σας.

## **Πόσο καιρό πρέπει να εργαστείτε για να δικαιούστε Κοινωνική Ασφάλιση;**

Ο αριθμός των πιστώσεων που χρειάζεστε για να δικαιούστε οφέλη, εξαρτάται από την ηλικία σας και τον τύπο οφέλους.

### **Οφέλη συνταξιοδότησης**

Όποιος(α) γεννήθηκε το έτος 1929 ή αργότερα χρειάζεται 10 έτη εργασίας (40 πιστώσεις) για να δικαιούται τα οφέλη συνταξιοδότησης. Άτομα που γεννήθηκαν πριν το 1929 χρειάζονται λιγότερα χρόνια εργασίας.

### **Οφέλη αναπηρίας**

Πόσες πιστώσεις χρειάζεστε για τα οφέλη αναπηρίας εξαρτώνται από το πόσων ετών ήσασταν όταν μείνατε ανάπηρος.

- Εάν γίνατε ανάπηρος πριν την ηλικία των 24 ετών, χρειάζεστε γενικά 1 ½ χρόνια εργασίας (έξι πιστώσεις) μέσα στα τρία χρόνια προτού γίνατε ανάπηρος.

- Εάν είστε 24 μέχρι 30 ετών, χρειάζεστε γενικά τις πιστώσεις για το μισό χρονικό διάστημα μεταξύ της ηλικίας των 21 ετών και το χρόνο που γίνατε ανάπηρος.
- Εάν είστε ανάπηρος στην ηλικία των 31 ετών ή αργότερα, χρειάζεστε γενικά τουλάχιστον 20 πιστώσεις στα προηγούμενα 10 χρόνια προτού να γίνατε ανάπηρος. Ο ακόλουθος πίνακας δείχνει παραδείγματα πόσες πιστώσεις θα χρειαζόσασταν εάν γίνατε ανάπηρος σε διάφορες επιλεγμένες ηλικίες. Αυτός ο πίνακας δεν καλύπτει όλες τις καταστάσεις.

Ανάπηρος σε ηλικία	Πιστώσεις που χρειάζεσθε	Έτη εργασίας
31 έως 42	20	5
44	22	5,5
46	24	6
48	26	6,5
50	28	7
52	30	7,5
54	32	8
56	34	8,5
58	36	9
60	38	9,5
62 ή μεγαλύτερος	40	10

## Οφέλη επιζώντων

Όταν ο εργαζόμενος(η) που έχει πληρώσει φόρους στη Κοινωνική Ασφάλιση πεθάνει,

ορισμένα μέλη της οικογένειας του μπορούν να λάβουν επιδόματα επιζώντων. Μέχρι 10 έτη εργασίας χρειάζεται για να δικαιούται κανείς επιδόματα, εξαρτωμένης της ηλικίας του αποθανόντος. Επιζώντα μέλη νεαρών αποθανόντων μπορεί να δικαιούνται αν ο αποθανόν δούλεψε για 1,5 έτη μέσα στα 3 έτη προτού πεθάνει.


Πιστώσεις Επιζώντων μπορούν να δοθούν ν στα παρακάτω άτομα

- Μία χήρα ή ένας χήρος μπορεί να είναι σε θέση να πάρει τα οφέλη. Πλήρη δικαιώματα στη πλήρη ηλικία συνταξιοδότησης η χαμηλότερα επιδόματα από την ηλικία των 60.
- Μια ανάπηρη χήρα(ος) τόσο ενωρίς όπως από τα 50.
- Μια χήρα(ος) σε οποιαδήποτε ηλικία εάν φροντίζει του αποθανόντος το παιδί το οποίο είναι κάτω από τα 16 ή ανάπηρο και λαμβάνει επιδόματα
- Απάντρευτα παιδιά κάτω των 18, η μέχρι των 19 εάν πάνε στο γυμνάσιο. Κάτω από ειδικές συνθήκες επιδόματα μπορούν να δοθούν σε ετεροθαλή, εγγονια ή υιοθετημένα παιδιά.
- Παιδιά που γίνανε ανάπηρα πριν των 22 ετών και παραμένουν ανάπηρα.
- Εξαρτώμενοι από εσάς γονείς ηλικίας 62 και επάνω.

Επικοινωνήστε μαζί μας εάν χρειάζεστε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την κατάσταση της οικογένειάς σας.

## Medicare

Οι πιστώσεις Κοινωνικής Ασφάλισης που κερδίζετε, προσμετρούνε επίσης προς την επιλεξιμότητα για Medicare, όταν φτάσετε στην ηλικία των 65 ετών. Μπορεί να δικαιούστε Medicare σε μια πιο νεαρή ηλικία, εάν παίρνετε τα οφέλη αναπηρίας για 24 μήνες ή περισσότερο. Οι εξαρτώμενοι ή οι επιζώντες σας μπορούν επίσης να δικαιούνται Medicare στην ηλικία των 65 ετών, ή νωρίτερα, εάν είναι ανάπηροι. Άτομα με μόνιμη νεφρική ανεπάρκεια που χρειάζονται αιμοκάθαρση ή μεταμόσχευση νεφρού η που έχουν πλάγια αμυοτροφική ετερόπλευρη σκλήρυνση (Lou Gehrig's disease) μπορεί να δικαιούνται Medicare σε οποιαδήποτε ηλικία. Εάν θέλετε να λάβετε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το Medicare, καλέστε μας και ζητήστε ένα αντίγραφο της έκδοσης *Medicare* (Αρ. έκδοσης 05-10043-GR).



Όχι όλοι οι υπάλληλοι εργάζονται στις εργασίες που καλύπτονται από την Κοινωνική Ασφάλιση. Μερικοί απ' αυτούς τους υπαλλήλους είναι

- Οι περισσότεροι κυβερνητικοί υπάλληλοι που μισθώνονται πριν από το 1984 (αλλά από την 1 Ιανουαρίου 1983, όλοι οι

κυβερνητικοί υπάλληλοι έχουν πληρώσει το μέρος νοσοκομειακής ασφάλισης Medicare στο φόρο Κοινωνικής Ασφάλισης τους),

- Υπάλληλοι των σιδηροδρόμων με περισσότερα από 10 χρόνια υπηρεσίας,
- Υπάλληλοι κάποιων πολιτειακών και τοπικών κυβερνήσεων που διάλεξαν να μη συμμετέχουν στην Κοινωνική Ασφάλιση, ή
- Παιδιά με ηλικία μικρότερη από 21 ετών που κάνουν οικιακές εργασίες για κάποιον γονέα (με την εξαίρεση παιδιού ηλικίας 18 ετών ή άνω, που εργάζεται στην επιχείρηση του γονέα).

## **Σιγουρευτείτε ότι τα αρχεία σας είναι ακριβή**

Κάθε χρόνο, ο εργοδότης σας στέλνει ένα αντίγραφο του έντυπου W-2 (*Wage and Tax Statement, Κατάσταση μισθών και φόρων*) στην Κοινωνική Ασφάλιση. Η Κοινωνική Ασφάλιση συγκρίνει το όνομά σας και τον αριθμό Κοινωνικής Ασφάλισης σας στο έντυπο W-2 με τα στοιχεία που έχουμε. Όταν βρούμε το όνομα και τον αριθμό σας, τότε τα κέρδη σας που παρουσιάζονται στο έντυπο W-2 καταγράφονται στο ισόβιο αρχείο κερδών σας. Το ισόβιο αρχείο κερδών σας είναι αυτό που χρησιμοποιούμε για να υπολογίσουμε εάν μπορείτε να πάρετε τα μελλοντικά οφέλη και το ποσό των οφελών.

Είναι κρίσιμο ότι το όνομά σας και ο αριθμός Κοινωνικής Ασφάλισης στην κάρτα Κοινωνικής Ασφάλισης σας συμφωνεί με τα αρχεία μισθοδοσίας του εργοδότη σας και με το έντυπο W-2. Εάν δεν συμφωνούν, τότε ο εργοδότης σας μπορεί να πάρει μια επιστολή από την Κοινωνική Ασφάλιση. Αυτή



η επιστολή δεν σημαίνει ότι ο εργοδότης σας θα πρέπει να αλλάξει την εργασία σας, να σας απολύσει, να σας διώξει ή να λάβει άλλα μέτρα εναντίον σας. Πρέπει να διορθώσετε το σφάλμα. Εξαρτάται από σας να βεβαιωθείτε ότι και οι δύο εγγραφές είναι σωστές. Εάν δεν είναι σωστή η κάρτα Κοινωνικής σας Ασφάλισης, επικοινωνήστε με οποιοδήποτε γραφείο Κοινωνικής Ασφάλισης. Ενημερώστε τον εργοδότη σας εάν το όνομά σας και ο αριθμός Κοινωνικής σας Ασφάλισης είναι λανθασμένος στα αρχεία του εργοδότη σας.

## Επικοινωνία με το γραφείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων

Για περισσότερες πληροφορίες και για αντίγραφα των εκδόσεών μας, επισκεφτείτε την ιστοσελίδα μας στη διεύθυνση [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov) ή καλέστε το χωρίς χρέωση αριθμό **1-800-772-1213** (για όσους πάσχουν από κώφωση ή έχουν προβλήματα ακοής, καλέστε τον αριθμό ΤΤΥ, **1-800-325-0778**). Μπορούμε ν' απαντήσουμε σε συγκεκριμένες ερωτήσεις από τις 7 π.μ. έως τις 7 μ.μ., από Δευτέρα έως Παρασκευή. Παρέχουμε πληροφορίες μέσω αυτοματης τηλεφωνικής υπηρεσίας καθ' όλο το 24ωρο.

Εάν χρειάζεστε διερμηνέα για να ολοκληρώσετε τις εργασίες σας με την Υπηρεσία Κοινωνικών Ασφαλίσεων, θα σας παρέχουμε διερμηνέα χωρίς χρέωση. Διατίθενται υπηρεσίες διερμηνείας είτε μας μιλάτε από το τηλέφωνο, είτε βρίσκεστε στο γραφείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων. Καλέστε τον χωρίς χρέωση τηλεφωνικό αριθμό **1-800-772-1213**. Εάν μιλάτε άλλη

γλώσσα από τα Αγγλικά, πιάστε 1 και μείνετε στη γραμμή έως ότου απαντήσει κάποιος εκπρόσωπος. Θα επικοινωνήσουμε με Έλληνα διερμηνέα ο οποίος θα απαντήσει στην κλήση σας. Εάν δεν μπορείτε να ολοκληρώσετε τις εργασίες σας από το τηλέφωνο, θα κλείσουμε ραντεβού για σας στο τοπικό σας γραφείο Κοινωνικών Ασφαλίσεων (Social Security) και θα φροντίσουμε ώστε να παρευρίσκεται διερμηνέας εκεί κατά την επίσκεψή σας.

Αντιμετωπίζουμε όλα τα τηλεφωνήματα με εμπιστευτικό τρόπο. Θέλουμε επίσης να βεβαιωθούμε ότι θα εξυπηρετηθείτε με ακρίβεια κι ευγένεια. Γι' αυτό το λόγο διαθέτουμε και δεύτερο εκπρόσωπο της Υπηρεσίας Κοινωνικής Ασφάλισης, για την παρακολούθηση κάποιων τηλεφωνικών κλήσεων.



**Social Security Administration**  
SSA Publication No. 05-10072-GR  
How You Earn Credits (Greek)  
January 2006